Año I.—Núm. 57. Sábado 17 de octubre de 1857. Islas Baleares.

EL ISLEÑO,

PERIÓDICO CIENTÍFICO, INDUSTRIAL COMERCIAL Y LITERARIO.

PUNTOS DE SUSCRICION.
Palma.—Imprenta y Librería de Gelabert.—Mahon.—D. Matías Mascaró.—Iviza.—D. Joaquin Cirer.

PRECIOS DE SUSCRICION.
En Mallorca, 10 rs. vn. al mes.—En los demas puntos del reino 12 rs. idem, franco de porte.

Principados Danubianos.

I

Desde que el tratado de Paz dió fin en Paris á la gigantesca contienda sostenida á orillas del Ponto en defensa de ese imperio otomano que hace tres siglos era el terror del mundo cristiano; apenas se habia desvanecido la espesa humareda alzada en Sebastopol por los cañones de los ejércitos mas formidables que habia visto la Europa desde la caida del vencedor de Austerlitz y Jena; y cuando la diplomacia occidental acababa de imponer condiciones al coloso del Norte, todas las miradas se dirigian ya con ansioso interés hácia ese pueblo pacífico, noble y digno de mejor suerte que vive desde Trajano, separado de sus hermanos los pueblos latinos, espuesto á las invasiones de los bárbaros de Norte y de Oriente, conservando en su larga agonía señales evidentes de viabilidad y tendiendo sus miradas suplicantes hácia el Occidente, cuyo soplo es capaz tan solo de resucitar su nacionalidad y de robustecer su vida política.

No nos detendremos en discutir si es ó no conveniente al equilibrio europeo la independencia del antiguo reino rumano; si sus ocho millones de habitantes, reunidos en una sola nacion, formarian un dique bastante poderoso para contener los ejércitos rusos y defender el vacilante trono de los sultanes de Bizancio; si la influencia de la religion trocaria en peligrosa aliada de Rusia á la nueva potencia del Danubio y si es prudente, por fin, privar á Turquía de su soberanía en los principados despues de haber sufrido su poderio rudos y repetidos ataques. Tan importantes cuestiones, discutidas ya en periódicos nacionales y estrangeros con argumentos mas ó menos poderosos y bajo opuestas tendencias, exigen mas dilatado espacio que el que nos permite la angostura de estas páginas, y nuestro objeto es tan solo retratar sucintamente el carácter y las adversidades del pueblo rumano, con el cual están unidas las naciones neo-latinas por los lazos de un comun orígen y de indentidad de lengua, costumbres, defectos y virtudes. Nos valdremos especialmente para este trabajo de una obra interesante de J. Michelet titulada, *Leyendas democráticas del Norte*, en cuyas elocuentes páginas se hallan verdades profundas, aunque adolezcan con frecuencia de cierta exageracion y de pompa de lenguaje, tan peculiar á este escritor distinguido.

Las naciones de Occidente tienen un deber sagrado en arrancar de su marasmo á un pueblo digno de mejor suerte: Francia lo comprende así, y á sus nobles y elevados consejos no menos qué á su poderosa influencia es deudora la infortunada Rumanía de verse libre en la inmensa red de arterias en que trataban de envolverla las pasiones bastardas en la cuestion de las elecciones de Moldavia y en la cuestion mas interesante aun de la union de las dos provincias hermanas, de cuya solucion depende su porvenir, pues es cuestion para ellas de vida y muerte.

Parece que pesa una maldicion sobre los tres pueblos que baña el Danubio antes de terminar su majestuoso curso; esclavos de Austria, de Rusia ó de Turquía viven como prisioneros padeciendo miseria en medio de sus fértiles vegas y viendo cerradas las dos puertas por donde podria respirar y comunicarse con el resto del mundo, el Adriático y el mar Negro.

«Pobre rio! esclama J. Michelet, te llaman bárbaro y salvage.....¿Quién ha contribuido á que lo seas sino tus propios tiranos? Tu resignacion, tu mansedumbre viril y tu dulzura brillan en las imágenes de los cautivos danubianos que se ven en el Museo del Louvre, y los bustos gigantescos de los hijos de Dacia que conserva el Vaticano con su cabellera tan poblada como los montes Cárpatos, revelan la dulce espresion del noble ciervo que vaga por tus inmensas selvas. Tu genio se retrata con mas verdad aun en las graves melodías que se mezclan con el murmullo de tus ondas, y el triste canto del pastor sérvio y las monótonas tonadas del rumano y del raya búlgaro se confunden en una inmensa queja que es como tu suspiro, ó rio del cautiverio!

¿Quién ha sufrido mas que tú? ¿quién ha sobrellevado el gran combate del mundo, el choque alternativo del Norte y del Mediodia, guerras de razas, guerras de naciones y guerras de religiones? ¡Cuánta carniceria! ¡cuántos suplicios!

Pero el eterno suplicio es la fluctuacion y la incertidumbre de tu suerte, la miseria y la vejacion. Cuando el pacífico raya ha deseado y fertilizado un trozo de territorio viene el dominador y se lo arrebata. Entonces emigra en busca de otra patria, y se ha visto en una sola vez partir treinta mil familias búlgaras de la orilla turca y pasar á Valaquia, es decir, de la miseria á la miseria. Huian de la vejacion turca ¿pero qué es la Valaquia mas que una vejacion permanente?

Por una irrision estraña de las leyes que creemos imponer á la historia, el tiempo que, segun se dice, es autor de las mejoras y los adelantos, solo contribuye á empeorar la situacion de los pueblos del Danubio. Vanguardia algun dia del grande imperio romano y predilecta colonia de Trajano, pequeño reino despues bárbaro, belicoso y heróico y una de las barreras de Europa, la Rumanía deja sus armas, y pierde su institucion militar cuando la Europa forma la suya. Se ve obligada á disputar la libertad civil en el siglo XVI, y la servidumbre empieza en su seno cuando el Occidente no tiene ya ningun siervo. El último servicio que la ahoga es la amistad de Rusia.

Pueblos de Occidente que vivis hace tantos años lejos de la barbarie, cultivando las artes de la paz, y que conservais un recuerdo de gratitud hacia las naciones orientales que, situadas en las fronteras de Europa, os conservaron y preservaron del diluvio tártaro y de los ejércitos de los turcos y de los rusos, no olvideis lo que debeis á Hungría, á Polonia y especialmente á la infortunada Rumanía.

Estos pueblos han contenido y cansado mas de una vez á los bárbaros, y hasta vencidos, os prestaban ausilio desarmando con su sufrimiento y resignacion la cólera de los enemigos de Dios.

¿Como llamaré á la Rumanía, á los valacos y moldavos? La *nacion sacrificada*. Hungría y Polonia alcanzaron al menos la gloria de sus padecimientos y su nombre ha resonado en toda la tierra, pero apenas han merecido el interés de Europa los pueblos del Bajo danubio.»

En efecto, parece imposible que hayan permanecido olvidados durante tantos siglos ocho millones de hombres, formando una de las grandes naciones del mundo. ¿Cuál es la causa de tan estraño fenómeno? Nuestra respuesta será la esplicacion mas elocuente de su miseria. Azotados por el oleage de un mar borrascoso de cien pueblos diversos, y cambiando continuamente de denominadores, cansaban la atencion y turbaban la mirada con su aparente movilidad. Al recorrer las páginas de su historia se siente un vértigo, como sucede al viajero que sentado á orillas del Danubio intenta fijar sus ojos y contar las ondas que siguen á las ondas, pero que cansado y perdiendo el aliento, vuelve á otro lado la mirada conociendo la inutilidad de su tarea.

Las aguas varian sin cesar, pero es igual el fondo del rio. Así puede decirse de la Rumanía, que desde Trajano hasta nuestros dias permanece fiel á sí misma y constante en su génio primitivo. Como pueblo nacido para padecer, la naturaleza le dotó de dos cosas que prolongan la existencia: la paciencia y la elasticidad. Ellas hacen que se incline continuamente bajo el soplo del huracan y vuelva á alzarse en los dias serenos. Seria impropio compararlo con los monumentos romanos y con las vias eternas que surcan su territorio, pues su carácter es mas bien la resistencia fuerte y flexible de los diques de ramas en que se estrella el Océano, cuyas olas arrebatarian los diques de granitos.

«El fondo de esta resistencia no es la sombría aceptacion del mal, el triste fanatismo de la opuesta orilla del Danubio, esa muerte del corazon que ha esterilizado el mundo musulman, añade Michelet; nó, es un principio vital, el amor obstinado á lo pasado, el cariñoso apego á la infortunada patria que mas se ama cuanto mas desgraciada es. El rumano no se aleja de ella sino con la esperanza de volver; conserva con constancia cuanto heredó de sus antepasados; el traje, las costumbres, la lengua y su gran nombre de *romanos*! Su lengua es enteramente latina y hermana de las de Italia, Francia y España. El genio laborioso de las sufridas legiones que llenaron el mundo con sus grandiosas obras revive en esta importante colonia del Imperio; el colono italiano se enlazó con la hija y la hermana del Danubio, y si el valaco carece del ímpetu, de la *furia* húngara, tiene la fijeza y la tenacidad de las legiones antiguas. Así lo espresa este proverbio rumano—digno de Roma:—Dad hasta la muerte!—*Dá pe moarte*.»

Los inauditos padecimientos de este pueblo y especialmente los duros y bruscos cambios que han turbado su destino, no han permitido á su poesía tomar todo su vuelo, y su arte se reduce á suspiros y á melodías interesantes y de una gracia melancólica. Dicen los viajeros que el pueblo rumano, como todos los que deben su origen á Italia, es aficionado á los colores; que las iglesias, especialmente entre los valacos transilvanios, están pintadas por el pincel de artistas rústicos; que adornan sus lechos, sus sillas y hasta sus arados brillantes colores, y que el cofre que la mujer lleva cuando se casa y el elegante traje que ella borda con sus manos presentan en sus adornos pintados la mas notable semejanza con los mas antiguos mosaicos romanos.

Sus bailes son tambien romanos y sus juegos los de la antigüedad. La Rumanía es un pueblo elegante, de elocucion fácil y que habla con gracia, no hallándose diferencia de idioma entre el aldeano y el letrado, y sucediendo como en Italia, donde puede decirse que no hay pueblo y donde la elegancia y la distincion se encuentran especialmente en las aldeas.

Sus costumbres son muy suaves, tal vez con esceso, y se advierte cierta relajacion en las ciudades, particularmente en las capitales que son una mezcla de estranjeros corrompidos. No existe pueblo mas amable, que se queje menos y que prodigue mas la gratitud, de modo que la dulzura y el cariño del corazon valaco se revelan en su lengua, llena de diminutivos graciosos y amables. Los rumanos son mas sensibles aun en sus acciones y en su vida habitual lo cual origina el que su estadística criminal no presente los cuadros desconsoladores que manchan la del resto de Europa y el que haya podido abolir hace mucho tiempo la pena de muerte. Mientras se aplicó, nunca se pudieron hallar verdugos en el pueblo, y era preciso mandarlos á buscar al estranjero.

Este rasgo basta para retratar una nacion tan virtuosa como desgraciada. ¿Será insensible la Europa al cuadro desgarrador que pone ante sus ojos la historia? ¿La dejará abandonada como lo ha hecho durante tantos siglos, bajo el yugo de las poderosas naciones que por el norte y el mediodia la conservan ahogada y viviendo en lenta y prolongada agonía? Quién sabe, hija del Danubio! Lo porvenir te reserva tal vez un destino brillante y tal vez no tardarás en estrechar los lazos que naturalmente deben unirte con tus hermanas las naciones descendientes como tú de los antiguos guerreros del Lacio.

Gregorio Amado Larrosa.

(Diario de Barcelona.)

LA ELECTRICIDAD.

La electricidad es una de las mayores conquistas de los tiempos modernos.

La existencia del fluido eléctrico fué enteramente desconocida por los antiguos; así es que han trascurrido siglos enteros antes de que los hombres hayan descubierto ese agente misterioso y universal que alternativamente produce efectos de repulsion y de atraccion, magnéticos, caloríficos, luminosos, químicos, fosfóricos y fisiológicos, ese agente que no existe libre sino cuando una causa física, química ó calorífica perturba el equilibrio natural de las moléculas de los cuerpos, y que se presenta á nuestra vista con todos los carácteres de un principio que juega tal vez el primer papel en todos los fenómenos de la naturaleza.

El físico inglés Gray en 1727 fué el primero que empezó á hacer esperiencias á ciegas para estudiar uno de los estraordinarios fenómenos que produce el fluido eléctrico. Hasta entonces nada, absolutamente nada, se habia ideado para esplicar la singular atraccion ejercida por el

vidrio frotado con un pedazo de lana: porque, como dice muy bien un escritor contemporáneo, ni habia sistema ni habia camino para el estudio.

Gray al tomar en su mano un tubo de vidrio abrió el libro de la ciencia eléctrica: el dia en que el célebre físico inglés en 1727 pasó de la ignorancia mas completa sobre este agente al conocimiento de su carácter, hubo ya fundamento para crear una teoría; aquel dia, en fin, empezó el hombre á comprender los grandes beneficios que podia producir el estudio continuado del fluido eléctrico.

La ciencia eléctrica ha hecho rápidos progresos en poco mas de un siglo, debidos á los constantes estudios y repetidos ensayos de Peisson, Leyden, Volta y otros muchos físicos de gran nombre y reputacion.

Wollaston, Gay Lussac y Peclet se han ocupado de los efectos del rozamiento en los gaces y en el vacio, demostrando las esperiencias de los dos últimos especialmente, que la presencia del oxígeno no es necesaria para la produccion de la electricidad por frotamiento.

A Pixii se debe el primer aparato que sirvió para obtener una corriente eléctrica por medio del iman; y Mr. Dove ha conseguido hacer predominar las corrientes eléctricas formadas en el hierro, sobre la polaridad magnética, hasta el punto de neutralizarla.

Diferentes y muy curiosos esperimentos se han hecho para conocer si se desarrollaban corrientes eléctricas en los seres organizados, hasta llegar á creer muchos haber encontrado el principio de la vida, porque veian contraerse los músculos de los cadáveres al someterlos á la influencia de semejantes esperimentos.

Y las pilas de corriente constante de Daniel, Grove, Bunsen, Hchette, Desormes y Deluc, han venido á elevar á inmensa altura la grande importancia del fluido eléctrico; porque la pila es el instrumento mas admirable que poseen las ciencias. Sus aplicaciones en el dia son ya muy numerosas y eso que no ha hecho mas que comenzar á ser conocida.

No solo á los sábios, sino tambien á las artes y á la industria ha ofrecido un inmenso porvenir la electricidad desde que han empezado á conocerse sus sorprendentes fenómenos, hasta el estremo de que habria parecido fabuloso pocos años antes lo que hoy se consigue por medio del fluido eléctrico.

Un acreditado físico al hablar de las aplicaciones de la electricidad se esplica de esta manera:

«Con la pila galvánica se ha conseguido destruir la fuerza poderosa que une los elementos entre sí, y obtener cuerpos enteramente desconocidos antes, tales como el potasio. Con la pila tambien se han unido los elementos para formar cuerpos que solo la naturaleza preparaba antes en su lento laboratorio. Con la pila ha sido posible hacer recorrer al pensamiento humano grandes distancias con una velocidad casi igual á este pensamiento mismo. Con la pila se han hecho mover máquinas. Con la pila, por último, se ha presentado á la vista de los hombres la luz mas bella, la mas brillante, la mas intensa de cuantas el hombre hasta el dia habia producido por medios artificiales.

»Ninguno de los grandes descubrimientos hechos por la humanidad ha desplegado en su principio tal profusion de maravillas como la pila galvánica. ¿Qué no puede esperarse, pues, para el dia en que los perfeccionamientos hayan apurado el estudio del misterioso agente que hemos sorprendido en la naturaleza?

»Tiempo ha de venir indudablemente en que algunos soles eléctricos alumbrarán toda una poblacion; en que se apagarán nuestras forjas y nuestros hornos de fundicion para reemplazarlos con pilas gigantescas; en que los metales se separarán de sus gangas por medio de corrientes eléctricas.

»En el dia existen ya grandes talleres de dorado y plateado galvánicos, y se ejecutan con la electricidad trabajos de modelacion admirables. Los objetos de cincelado y de relieve mas complicados salen hechos de las disoluciones metálicas sin que el hombre ponga en ello mas ausilio que la colocacion de un tipo modelo y de una pila; hay fundamento para esperar que el líquido contenido en tinas colosales, saldrán estátuas inmensas, navios metálicos de una pieza, y otras obras que las artes mecánicas no pueden ejecutar.»

Una ancha via á las ciencias fiso-químicas ha abierto el estudio de la electricidad; todos los ramos de aquellas están estrechamente relacionados con esta; el fluido eléctrico aparece en todo componiendo y descomponiendo á los cuerpos, atrayéndolos, repeliéndolos, dirigiéndolos en determinados rumbos; en suma la electricidad tiende á dominar en todos; á ser la ciencia toda, y quizá tambien la industria toda.

El vapor que tanto asombro y tan grande admiracion ha causado en el mundo ha llegado á su vejez y ha perdido con la electricidad la importancia que antes se le daba, por que esta viene á sustituirle y á desplegar fuerzas jigantescas y colosales sin tanto aparato y sin el peligro de aquel.

En el mes de mayo de 1854 corrió por un camino de hierro de los Estados-Unidos la primera locomotora eléctrica al lado de las humeantes calderas de vapor; y apesar de llevar estos treinta años de perfeccionamientos cuando aquella acababa de nacer, todos admiraron á tan arrogante y portentoso competidor.

Todavía ignoramos mucho respecto á este nuevo agente de la naturaleza, pues desconocemos hasta de donde viene; pero pronto nos familiarizaremos con él.

R. M. DE MAINAR.

(*Minero Español.*)

Mosaico.

CORTES DE AMOR.

Es cosa averiguada que hubo cortes de amor en Francia desde el año 1150 hasta 1200; y es probable que su existencia date de una época mucho mas remota.

Las damas reunidas en los tribunales de amor daban fallos, ora sobre cuestiones de derecho, como por ejemplo: ¿Puede existir amor entre casados? Ora sobre casos particulares que los amantes sometian á su decision.

Segun la idea que me he formado de la parte moral de esa jurisprudencia, debia asemejarse á lo que hubiera sido el tribunal de los mariscales de Francia, establecido por Luis XIV, para juzgar los *casos de honra*, si esta institucion hubiese encontrado apoyo en la opinion pública.

Andrés, capellan del rey de Francia, que escribia hácia 1170, cita las cortes de amor de las damas de Gascuña, de Ermurgarda, vizcondesa de Narbona (1144 1194), de la reina Leonor, de la condesa de Flandes, de la condesa de Champaña (1174), y da cuenta de nueve juicios pronunciados por la última, y cita dos dictados por la condesa de Flandes.

Juan de Nostradamus dice en la *Vida de los poetas provenzales*: «Los tensones eran disputas de amores que tenian lugar entre los caballeros y damas poetas, discurriendo juntos acerca de alguna bella y sútil cuestion de amores; y cuando no podian avenirse, los enviaban para que decidiesen á las damas ilustres presidentas, que tenian corte de amor abierta y plenaria en Signe, Pierrefeu, Romanin ú otros lugares, y sobre ello daban sentencias que se llamaban: «Arrestos ó fallos de amor.»

Véanse los nombres de algunas damas que presidian los tribunales de amor de Pierrefeu y de Signe:

«Stephanett, vizcondesa de Aviñon, Alaléte, señora d'Ongle, Hermisenda, señora de Posquiéres, Bertrana, señora de Urgon, Mabille, señora de Yéres, la condesa de Dyc, Rostanque, señora de Pierrefeu, Bertrana, señora de Signe, Jausserande de Claustral. (*Nostradamus, página 27.*)»

Es verosimil que el mismo tribunal de amor se reuniria ya en Pierrefeu, ya en Signe, hallándose muy próximos estos lugares, y ambos casi á igual distancia de Tolon y de Brignoles.

Nostradamus, en la *Vida de Beltran d' Alamanon*, dice: «Este trovador estuvo enamorado de Phanette ó Stephanette, de Romanin, señora de dicho lugar, de la casa de Gantelmes, la cual tenia en su tiempo corte de amor en su castillo de Romania, cerca de la ciudad de Saint-Remy, en Provenza, y era tia de Laurette de Avignon, de la casa de Sade, tan celebrada, por el poeta Petrarca.»

En el artículo de Lauretta se dice que Lauretta de Sade, celebrada por Petrarca, vivia en Avignon hácia el año 1341, que fué educada por su tia Phanette de Cantelmes, señora de Romania; que ambos romanceaban en todo género de rima provenzal, segun escribió el monge de las Islas de Oro, y las obras de aquellas patentizan ampliamente su erudicion.

Verdad es, dice el monge, que Estepanetta, como muy sobresaliente en poesía, tenia un furor ó inspiracion divina que se creí un verdadero don de Dios; se acompañaban de varias ilustres y generosas damas de Provenza (1) que florecian por entonces en Avignon, residencia de la corte romana, y que se dedicaban al estudio de las letras y tenian corte de amor, en la que decidian las cuestiones propuestas y enviadas...

«Guillen y Pedro Balbz y Luis de Lascaris, condes de Vintimiglia, de Tenda y de la Brigue, personages de mucha fama que habian ido á Avignon á visitar á Inocencio VI de este nombre, papa, fueron á oir las definiciones y sentencias de amor pronunciadas por aquellas damas, y quedaron prendados de ellas, maravillados de su belleza y sabiduria.»

Los trovadores nombraban con frecuencia al final de sus tensones las damas que debian decidir las cuestiones por ellos promovidas.

Un fallo de la corte de las damas, de Gascuña: dice: «La corte de las damas reunida en Gascuña, ha establecido, con el asentimiento de *toda la corte*, esta constitucion perpétua etc., etc.»

La condesa de Champaña dice en el fallo de 1194:

«Este juicio que hemos dictado con estremada prudencia está apoyado en el parecer de gran número de damas...

En otro juicio se encuentra lo siguiente: «El caballero, por el fraude contra el él cometido, denunció todo este asunto á la condesa de Champaña, y pidió humildemente que este delito se sometiese al juicio de la condesa y de las demas señoras. Y la condesa, habiendo llamado cerca de su persona sesenta damas, dictó esta sentencia, etc.»

Andrés el capellan, que nos suministra estos datos, refiere, que el código de amor habia sido publicado por un tribunal compuesto de gran número de damas y caballeros.

El mismo nos ha conservado la súplica dirigida á la condesa de Champaña cuando decidió negativamente esta cuestion: *¿El verdadero amor puede existir entre esposos?*

¿Pero cuál era la pena en que se incurria por no obedecer las sentencias de las cortes de amor?

El tribunal de Gascuña vemos que ordena que tal de sus sentencias se observe como constitucion perpétua, incurriendo las damas que no la obedeciesen en la enemistad de toda honrada dama.

¿Hasta qué punto sancionaba la oposicion los fallos de las cortes de amor?

¿El sustraerse á ellos era tan vergonzoso como en el dia, tratándose de un lance de honor?

Ni en Andrés y en Nostradamus se encuentra cosa alguna que pueda hacer resolver esta cuestion.

Dos trovadores, Simon Doria y Laufranc Cigalla, agitaron la cuestion siguiente: ¿Quién es mas digno de ser amado, el que da generosamente, ó el que da, á pesar suyo, á fin de pasar por generoso.

Esta cuestion fué sometida á las damas de la corte de amor en Pierrefeu y de Signe; pero descontentos del juicio ambos trovadores recurrieron á la corte de amor soberana de las damas de Romania.

La redaccion de los juicios está de acuerdo con la de los tribunales judiciales de la época.

Sea cual fuere la opinion del lector sobre el grado de importancia que gozaban las cortes de amor en la atencion de los contemporáneos, le ruego considere cuáles son hoy, en 1822, los asuntos de conversrcion de las damas mejor consideradas y mas ricas de Tolon y de Marsella.

¿No eran mas alegres, mas ingeniosas y mas felices en 1174 que en 1822?

Casi todas las sentencias de las cortes de amor llevan considerandos fundados en las reglas del código de amor.

Este código se halla completo en la obra de Andrés el capellan, y consta de los 31 artículos siguientes:

Código de amor del siglo XII.

1.° La alegacion de matrimonio no es escusa legítima contra el amor.

2.° Quien no sabe ocultar (obrar con misterio,) no sabe amar.

3.° Nadie puede dedicarse á dos amores.

4° El amor puede crecer y disminuir siempre.

5.° Es insípido lo que un amante toma por la fuerza al otro.

6.° El varon no ama ordinariamente hasta la plena pubertad.

7.° La muerte de un amante prescribe al otro una viudez de dos años.

8.° Nadie debe ser privado de su derecho en amor, sin una razon mas que suficiente.

9.° No puede amar ninguno que no tenga la persuasion de amor (la esperanza de ser amado.)

10. La avaricia por lo regular arroja de la casa al amor.

11. No es conveniente amar á la que se avergonzaria uno de desear para esposa.

12. El verdadero amor no desea otras caricias que las de la persona amada.

13. Amor divulgado rara vez es duradero.

14. Los triunfos demasiado fáciles, quitan muy pronto al amor todo su encanto: los obstáculos le dan mas valor.

15. Todo el que ama, palidece al aspecto de la persona amada.

16. Se tiembla á la vista del objeto amado.

17. Amor nuevo, ahuyenta el antiguo.

18. El mérito solamente, hace digno de amor.

19. El amor que se estingue, decae rápidamente y rara vez se reanima.

20. El enamorado es siempre tímido.

21. El afecto de amor se aumenta con los verdaderos celos.

22. La sospecha y los celos, que son su consecuencia, hacen que crezca el afecto de amor.

23. Menos come, y duerme menos, aquel á quien asedia pensamiento de amor.

24. Toda accion del amante termina por pensar en lo que ama.

25. El verdadero amor no halla bueno sino lo que sabe que agrada á la persona amada.

26. El amor no puede negar cosa alguna al amor.

El amante no puede saciarse del goce de lo que ama.

28. Basta una ligera presuncion para que el amante sospeche cosas siniestras de la persona amada.

29. La costumbre demasiado escesiva de los placeres estorba el nacimiento del amor.

30 El que ama está ocupado asiduamente y sin interrupcion con la imágen del objeto amado.

31. Nada impide que una muger sea amada por dos hombres y un hombre por dos mugeres.

Véase ahora la parte dispositiva de una decision dada por una corte de amor:

Cuestion. «¿Puede existir el verdadero amor entre personas casadas?»

Fallo de la Condesa de Champaña.—«Decimos y aseguramos, por el tenor de las presentes, que el amor no puede hacer estensivos sus derechos á dos personas casadas. Efectivamente, los amantes se lo conceden toda mútua y gratuitamente, sin que les obligue ningun motivo de necesidad, mientras que los esposos se ven forzados por deber á sufrir recíprocamente sus voluntades y á no negarse cosa alguna unos á otros.

---

(1) «Juvna señora de Baulx.
»Huguette de Forcalquier, señora de Trects.
»Briauda de Agoult, condesa de la Luña.
»Mabille de Villeneufre, señora de Vence.
»Beatriz de Agoult, señora de Sault.
»Isoarda de Roquefucilh, señora de Ausoys.
»Ana, vizcondesa de Tollard.
»Blanco de Fassans, apellidada Blankaflour.
»Dulce de Monstiers, señora de Clumane.
Antonetta de Cadanet, señora de Lambesc.
»Magdalena de Salton, señora de dicho lugar.
»Rixende de Puyard, señora de Trans. (Nostrad. pág. 217.)

Que este juicio, que damos con estremada prudencia y conforme el dictámen de gran número de damas, sea para vosotros una verdad constante é irrefragable. Dado en el año de 1174, el dia tercero de las calendas de mayo, indicacion VII.»—Traducido por J. Y. D.

Los acontecimientos actuales de la India hacen interesante los siguientes pormenores sobre las condiciones fisiológicas de diversas clases de sus moradores comparadas con el temperamento de los europeos, que estractamos de un artículo publicado en la *Revista colonial* por el doctor Godinau, cirujano de la marina:

»El temperamento linfático nervioso que predomina en los paises cálidos se observa comunmente entre estos habitantes, revelándose por los caracteres siguientes:

Carnes flojas, músculos delgados, digestiones difíciles, nutricion y asimilacion imperfectas, respiracion poco dilatada, circulacion capilar sin energía, baja temperatura en el cuerpo, pulso intermitente á veces, habitualmente rápido y siempre fácil de contener; sangre de color bajo, muy líquida y desprovista de plasticidad; propension á infartos de glándulas y de vísceras abdominales, á las infiltraciones y derramamientos serosos, y por último, falta de reaccion del organismo. Esta debilidad radical, esta relajacion de tejidos contrastan con el fuego de las pasiones, las sacudidas de actividad física y moral que revelan en los indios igualmente que en los habitantes de paises cálidos, la falta de equilibrio entre la sangre y el sistema nervioso.

El temperamento de los europeos trasportados á este pais se acerca por medio de modificaciones sucesivas al de los indígenas; pero la asimilacion nunca es completa. Esta trasformacion del organismo que se efectúa comunmente en las Antillas de una manera brusca, ocasionando enfermedades graves y violentas, aquí se verifica lenta y gradualmente á favor de la accion del tiempo.

El clima estimula generalmente á exaltar las fuerzas vitales, cuyos efectos se manifiestan al principio por ardores en la epidermis, irritaciones fuertes, erupciones y diviesos en tan gran número, que cubren todo el cuerpo.

La duracion de estos padecimientos varía segun la riqueza de la sangre y la fuerza de la constitucion, pero generalmente son pasajeros.

Mas intensos los primeros meses de estancia en dicho punto, disminuyen el apetito insensiblemente durantes los fuertes calores, esperimentanto entonces necesidad de alimentos en que dominen los escitantes; y hallándose debilitadas las funciones digestivas, el quilo que separan de los alimentos es menos nutritivo y reparador.

Por otra parte, como el aire de los paises cálidos contiene en igual volúmen menos cantidad de oxígeno que el de los climas frios, la hematosis (conversion del quilo en sangre) es imperfecta; de aquí resulta la sangre serosa y descolorida, conteniendo gran cantidad de carbono. Las sustancias desechadas en los paises frios por la energía del aparato respiratorio, se eliminan principalmente en los cálidos por la piel y el hígado, entre los que se apropian la actividad que el pulmon ha perdido.

Resulta, pues, insuficiencia de hematosis y nutricion, predominando las secreciones cutáneas de los vasos de la bilis, y en fin, decaimiento de actividad de funciones entre el palmon de una parte, y el hígado por otra, tales son los principales efectos que produce el clima del Ecuador en los europeos.

Este trastorno del organismo despoja á la sangre de parte de sus glóbulos y fibrina, debilita el sistema locomotor, de donde resulta el estado de languidez propio de los habitantes de la Zona Tórrida, excitando al propio tiempo el sistema nervioso, respecto del cual dicen Trousseau y Pidoux se aumenta y sobreexcita á medida que se agotan ó decrecen los materiales de asimilacion, ya se les sustraiga en masa repentinamente, ó ya se vea privado de ellos lentamente el organismo.

De esta manera se esplica la frecuencia de afecciones nerviosas, y en la parte moral la movilidad de sentimientos y de ideas, las bruscas sucesiones de exaltacion y abatimiento que se observan en los habitantes de los paises cálidos. A consecuencia del empobrecimiento de la sangre, relajamiento de las funciones de hematosis y nutricion, en una palabra, por el cambio de temperamento sanguíneo en linfático y nervioso, se asimila el europeo al indio, y se *indigeniza* segun la espresion de Celle; pero volvemos á repetirlo, la asimilacion nunca es completa. Cierto que el primero presenta los caractéres de la *anemia* y un estado de debilidad y languidez incontestable; pero de esto á la constitucion muelle del indio hay gran distancia, y es necesario reconocer que de los dos temperamentos, uno es mas nervioso, el otro mas linfático.

Los naturales de paises templados se aclimatan con dificultad é incompletamente en este punto; pueden, sin embargo, vivir no dedicándose á trabajos penosos, especialmente á faenas agrícolas.

El temperamento de los topás y musulmanes es el de los paises cálidos; pero en ellos no se observa que predomine el nervioso como en los europeos, ni el linfático como en los indios.

La raza musulmana, nacida de la mezcla de los indios con los pueblos descendidos de las elevadas mesas de Irlanda, reune condiciones de robustez y salud; se distingue de la poblacion indiana en la estatura, desarrollo del sistema muscular y sangre mas vigorosa.

Esta superioridad física, no tan solo se debe á alimentos mas abundantes y suculentos, y á una vida mas activa, sino tambien al cruzamiento de las razas.

A los que despues de la celebridad universal que han adquirido los maravillosos esperimentos magnéticos de Mr. Hume, dudan, no solo de la realidad de estos, sino de la existencia de aquel, les recomendamos las siguientes líneas que hemos leido en un periódico de modas que se publica en Paris.

A juzgar por las apreciaciones del periódico frances, no será estraño que el dia menos pensado produzca la *notabilidad* de que nos ocupamos un cataclismo en Europa. ¡¡¡Qué miedo!!!

Hé aquí los párrafos del periódico citado:

«Mr. Hume, que ha estado en Baden cerca de dos meses, se halla actualmente en Biarritz. Ha pasado antes de su partida algunos dias en Paris. Hume en este momento se halla en posesion de todo su poder. Hace algunos dias estuvimos con él en la reunion de un escritor, cuyo nombre goza gran reputacion. Hume, retirado en un rincon no se ocupaba de nadie, y ninguno se ocupaba de él. No se le quiso fatigar pidiéndole esperimentos. Sin embargo, se hicieron sentir algunos fenómenos singulares; óyese el crujido de los cristales, tiembla el piso de la habitacion y oscilan los muebles. El enfriamiento de la atmósfera se hizo tan sensible, que una dama se vió obligada á abrigarse con su *pelisse*, y aun así no pudo entrar en calor.

Hume parecia dormitar en el ángulo de un divan. En realidad se encontraba en un estado de éxtasis singular, estado que, sin ser una dolencia como las afecciones convulsivas, me parece que debe predisponerle á ellas. En Hume este éxtasis produce una exaltacion moral, llevada al mas alto grado. Entonces es cuando se encuentra en todo su poder. Pero se conoce viéndole la fatiga que debe esperimentar, fatiga de las que resultan las intermitencias que tantas veces se le han conocido.

Interrogado con viva curiosidad, Hume al pronto rehusó contestar. Despues, instado, ha dicho que sentia dentro de sí el espíritu de una persona ausente. Se quiso saber mas, y respondió que se trataba de secretos que no eran suyos. Interrogado de nuevo sobre la naturaleza del espíritu que le agitaba, y sobre el modo que tenia de descender á él, ha respondido:

—¡Qué pregunta tan tonta! ¿Puedo acaso decir como lo sé? Lo sé porque lo siento; y porque una voz me lo advierte.

Hume quiso marchar despues de dichas estas palabras. Dejó el salon con el conde de B..., que le acompañaba. La puerta, que quedó abierta á su salida, se cerró de golpe con tal violencia, que los muebles se agitaron, y una porcelana colocada sobre una consola cayó y se hizo pedazos. No hacia, sin embargo, viento, y ninguna corriente de aire habia podido empujar la puerta.

Apenas habia salido Hume, la temperatura del salon se elevó cinco grados, segun pudo notarse en un termómetro colocado en el alfeizar de una ventana.»

Por los sueltos,

J. FIOL.



PALMA.

SUSCRIPCION *abierta en el despacho de la imprenta y libreria de Gelabert, plaza de Cort, para el monumento del gran* QUINTANA.

	Reales.
D. José Miguel Trias	30
D. Jaime Sureda y Moragues	30
D. Mariano Pujol y Rechac	30
D. José Bordoy	30
D. Mariano Valentí	30
D. Mariano de Quintana	30
D. Jacinto Feliu	30
D. Felix Campaner	30
D. Gabriel Quintana	30
D. P. J. Gelabert y Pol	12
D. Luis Barberin	10
D. Miguel Estade y Sabater	30
D. Ramon Cabanellas	4
D. Fausto Meliá	30
Son	356

CRONICA RELIGIOSA.

Santo del dia de mañana

SAN LUCAS, EVANGELISTA.

CULTOS SAGRADOS.

El domingo 18 del actual la Hermandad de Capuchinos celebrará la fiesta de su patrona la Vírgen Purísima en el misterio de su Concepcion inmaculada, y de su fundador el seráfico padre San Francisco de Asis. A las 7 y media de la mañana habrá comunion general; á las 9 y media espuesto el Santísimo Sacramento se cantará nona y en seguida la misa mayor con música, predicando en ella el Dr. don Jaime Giberd Pro. y beneficiado en la Santa Iglesia Catedral. Por la tarde á las 4 se rezará la corona de la Purísima Vírgen; en seguida se dirán los maitines, y despues laudes alternando el coro con la música. Puede ganarse indulgencia plenaria visitando en este dia la iglesia de la Hermandad.

AFECCIONES ASTRONÓMICAS DE MAÑANA.

Sale el sol á las ... 6 hs. 13 ms.
Ponese.... á las ... 5 » 17 »
Hora en que debe señalar el reloj al medio dia verdadero.
Las 11 hs. 45 ms. 18 s.

AVISOS OFICIALES.

CAPITANIA GENERAL
DE LAS ISLAS BALEARES.

E. M.—Seccion 1.ª

Orden general del 16 de octubre de 1857 en Palma.

Habiendo regresado á esta plaza, desde la de Mahon, el Escmo. Sr. Capitan general, ha vuelto á hacerse cargo en el dia de hoy del despacho de esta capitanía general, que desempeñaba interinamente durante su ausencia, el Escelentísimo Sr. general 2.º cabo D. Pedro María Pastors.

Lo que de órden de S. E. se hace saber en la general de este dia, para conocimiento de los cuerpos que guarnecen el distrito y demas clases á quienes corresponde.—El coronel gefe de E. M. interino.—Marqués de Casa Arizon.

ORDEN DE LA PLAZA.

Gefe de dia para mañana: el comandante graduado capitan del regimiento infantería de Luchana, don Evaristo de Ursa.

Parada, Luchana.

Hospital, provisiones, el mismo cuerpo.

El T. C. S. M.—Benito de Amores.

CONTADURIA DE HACIENDA PUBLICA
DE LAS BALEARES.

Los individuos de las clases pasivas cuyo pago de haberes se halla consignado en esta provincia deben acreditar su existencia ó estado para el percibo de la mensualidad del mes actual, á este fin se servirán presentar en esta oficina por sí ó por medio de apoderado los que perciben por esta tesorería, y en Mahon é Ibiza los que deben cobrar por las depositarías de estos partidos, la correspondiente certificacion, cuyos impresos se facilitarán gratis por esta contaduría y por las Administraciones de rentas de las espresadas dos islas. Este documento y cualesquier otro que deba justificar el pago han de entregarse precisamente antes del 26 del actual, bajo el supuesto que de no realizarlo serán escluidos de las nóminas. Palma 17 de octubre de 1857.—Estanislao Joaquin Pintó.

ALCALDIA CONSTITUCIONAL DE PALMA.

Debiendo proceder al nombramiento de comisionados de apremio para hacer efectivos varios créditos de esta municipalidad, y dar mas impulso á la recaudacion de las cantidades que adeudan los morosos al reparto de la derrama, he venido de acuerdo con el Ayuntamiento en anunciarlo al público para conocimiento de los sugetos que deseen obtener dicho encargo, los que podrán presentarse desde luego en la secretaría de esta alcaldía y se les espedirá el correspondiente despacho si sus circunstancias de aptitud no lo impiden. Palma 16 de octubre de 1857.—Juan Ferrà.

Por disposicion del M. I. Sr. Alcalde se señala el dia 19 de octubre á las doce de la mañana para el remate de varios muebles y ropas de uso pertenecientes á don Cárlos Dupuy y embargados por no haber satisfecho la contribucion de la derrama general, cuya subasta se verificará en las Casas Consistoriales. Palma 16 de octubre de 1857.—El comisionado—Julian Clemente.

De órden del señor administrador principal de Hacienda pública, se anuncia para el remate de los efectos embargados á Martin Rullan, Pedro José Serra y don Gabriel Coll y Sancho abogado, por deudores á la contribucion de subsidio, cuyo acto se celebrará el dia 20 del corriente en los estrados de la misma administracion—Joaquin de Campo.

FERIAS DE INCA.

Se celebran en este año los domingos veinte y cinco del que rige, primero y ocho de noviembre próximo viniente. Y para desvanecer las dudas que en este particular se han ofrecido, se inserta el presente anuncio en los periódicos; rogando á los señores Alcaldes de los pueblos de la isla dispongan su publicacion. Inca 10 de octubre de 1857.—El Alcalde—Miguel Amér.

NAVEGACION

EMBARCACIONES FONDEADAS.

Dia 16.

De Elseneur en 47 dias bergantin Barca Olcan, de 336 ton., cap. V. M. Lasjan, con 12 mar. y madera.

De Cullera en 9 dias laud San Ramon, de 60 ton., pat. Pedro José Palmer, con 6 mar. y arroz.

De Villanueva en 2 dias id. Juanito, de 53 toneladas, pat. José Gregorio, con 5 mar., un pasajero y vino.

De Barcelona en un dia vapor Mallorquin, de 155 ton., cap. don José Estades, con 18 mar., 75 pas., balija y efectos.

De Cádiz en 20 dias polacra Maravilla, de 125 ton., cap. don Pablo Bestard, con 10 mar. y azucar.

De Marsella en 4 dias laud San Telmo, de 52 ton., pat. Gabriel Flexas, con 6 mar. y varios géneros.

De Mahon en 13 horas vapor de guerra Liners al mando del teniente de navio don Jorge Fuster, de porte de 2 cañones y 120 caballos de fuerza: dicho buque ha conducido sobre su bordo al Escelentísimo Sr. Capitan general de estas Islas.

IDEM DESPAHADAS.

Dia 16.

Para Cartagena laud Carmen, de 33 ton., patron Jaime Miró, con 5 mar., trigo y habas.

Para Tortosa id. Pepita, de 29 ton., pat. Tomas Salamó, con 6 mar., un pas., habas y efectos.

Para Adra id. San José, de 24 ton., pat. Guillermo Pujol, con 6 mar., trigo é id.

Para Sevilla polacra goleta Jóven Maria, de 101, cap. don Miguel Mulet, con 7 mar., id. é id.

SECCION DE ANUNCIOS.

MEDICAMENTOS INFALIBLES.

HOLLOWAY.—224 Strand, Lóndres.

PILDORAS.

UNGÜENTO.

Cada dia se aumenta mas y mas el crédito de los MEDICAMENTOS HOLLOWAY á medida que van siendo conocidas sus virtudes curativas, y la prensa de todos los pueblos no cesa de tributar justos y debidos elogios al célebre inventor de estos dos famosos remedios.

A continuacion damos cabida á varios artículos que la prensa americana ha publicado recientemente respecto á este personage.

EL TIEMPO ES EL AMIGO

DE LA VERDADERA GRANDEZA.

La observacion de Lord Byzon sobre los hèroes puede aplicarse de la misma manera á todos ó la mayor parte de los inventores: «Cada »dia produce un nuevo héroe que despues de lle»nar los periódicos con sus hechos, el público »halla que no es el verdadero.

Las nueve décimas partes de las novedades científicas anunciadas al son de trompeta por la prensa, mueren y se hunden en el olvido en el mismo año que las vió nacer. Hay sin embargo invenciones de un carácter diferente y á las cuales el tiempo da una grande y gloriosa celebridad. La teoría de las enfermedades anunciada hace un cuarto de siglo por el profesor Holloway y de cuya verdad son esponentes sus Píldoras y Ungüento pertenece á esta última clase. Cada dia parece aumentar la confianza del público en estos grandes y prodigiosos remedios,

La mente de los americanos es proverbialmente investigadora. Escudriña, analiza y testifica antes de consignar un hecho como cierto. Sospechando de todas las invenciones estrangeras, no ratificaria el veredicto del mundo entero sin someterlas á un detenido y profundo exámen. Los remedios de Holloway han pasado por este crisol y salido de él con todos los honores que un pueblo sagaz y digno puede acordar à todo lo que es realmente bueno y útil.

Despues de haber sido festejado por príncipes y nobles de todos los paises de Europa el doctor Holloway vino á la América del Sur, donde le estrechamos la mano como un compañero y como un público bienhechor. No hay duda que le agrada nuestro trato pues sabemos que se propone volver à viajar entre nosotros y que debe llegar muy pronto de Inglaterra no para un corto tiempo, sino para habitar por un largo período, entre nosotros.

FILANTROPIA PRACTICA.

Es curioso observar en cuan diferente espíritu miran los hombres las instituciones sociales y las costumbres de los otros paises. Dickens fué á los Estados-Unidos, recibió su hospitalidad y cuando regresó á Inglaterra lo primero que hizo fue burlarse de los americanos ingleses. Holloway los visitó tambien con la intencion de conocerlos y dar á conocer sus medicamentos, quedando tan satisfecho de la recepcion que le hicieron y de todo lo que vió, que se propuso elegir por residencia particular algun punto de la América del Sur, y despues de haber llenado toda la cristiandad con la fama de sus descubrimientos medicinales, y recibido honores estraordinarios de los monarcas del antiguo mundo, relacionarse y ponerse en contacto con los soberanos del nuevo. Apesar de la confianza que tiene en sus remedios, y que está fundada en el conocimiento de sú escelencia intrínseca, el profesor Holloway se ha asombrado, segun se dice del enorme aumento que ha tenido lugar en la demanda de sus específicos en la América del Sur, durante los dos últimos años. Se dice que las importaciones en estos paises para el año 56 han sido cuatro veces mayores que las de los años precedentes, y sabemos que las Píldoras y el Ungüento son conocidos por la divisa de «Conser»vador de la vida de los ciudadanos.»

El depósito para la venta en Palma de Mallorca, señor don Bernardo Fiol y señor Sureda.—Mahon, señor Camps.—Barcelona, señor don Domingo Astals y señor don Ramon Cuyas.—Valencia, señor don Miguel Domingo.

LA CONFIANZA

COMPAÑÍA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS Y ESPLOSION DEL GAS,

Autorizada por real órden de 16 *setiembre de* 1844 *y decreto imperial de* 23 *abril de* 1856.

Establecimiento en Paris, calle Richelieu, núm. 102.

CAPITAL SOCIAL CUATRO MILLONES DE FRANCOS.

Presidente del consejo de Administracion don Emilio Pereire, oficial de la Legion de honor, presidente del consejo de Administracion del camino de hierro del Mediodia y administrador de la Sociedad del Crédito moviliario.

Director D. G. Verneuil.

La compañia la Confianza asegura contra incendios y fuego del cielo los edificios, muebles, mercancías, cosechas, ganados, fábricas, fundiciones, y en una palabra; todas las propiedades, muebles é inmuebles que el fuego puede destruir ó purjudicar.

La creciente progresion de sus operaciones y el pronto pago de los siniestros atestiguan las garantías de esta Compañía, cuyo consejo de Administracion está compuesto de personas, cuya influencia y capacidad son bien notorios.

La Compañia está representada en Palma por D. Eduardo de Fontaine calle de la Concepcion número 59 piso 1.°

EL ÁGUILA.

Bazar de sastrería en la casa de D. Jaime Moragues, frente el Teatro.

En este establecimiento se acaba de recibir, de su casa principal en Barcelona, un variado y tan hermoso surtido de prendas de gran novedad para la próxima estacion de invierno, que el encargado del mismo se lisongea de que no tendrá competencia en esta capital, tanto por la elegancia y buen corte de ellas cuanto por la baratura sin igual con que las puede ofrecer al público Palmesano.

ESTE SURTIDO SE COMPONE DE

Pantalones paten alta novedad de 50, 60, 70, 80 y 100 reales uno.
Paletòs mezclilla muy bien acolchados 120 y 140 reales uno.
Idem de castor negro muy finos con forro de seda y pelfa 210, 250, 300 y 400 reales.
Idem de paño negro con forro lana 140, 160 y 180 reales uno.
Chaquetas paño negro y mezclas 70, 80 y 100 reales una.
Jaiques paño bronce y café 100 rs. hasta 240 rs. uno.
Idem azul turquí color fuerte 180 rs.
Una gran variedad de Raglanes, Pellisiers, Monte-Cristos, Dardanelos y otras prendas de lujo á precios muy ventajosos.
Chalecos de pelfas estrangeras en dibujos nuevos de 3 á 6 duros uno.
Idem de tartan, paten y otras telas de lana de 20 á 40 rs. uno.

LA ORIENTAL.

Tienda de sederías, lanas, lienzos y otros géneros, calle de Cirerol, n.° 7.

Se acaba de recibir un variado surtido de pañuelos de crespon bordado y lisos recien llegados de la China, los que se espenderán á precios sumamente módicos.

Los Sres. Amigó hermanos, dueños de este establecimiento, tendrán una satisfaccion en complacer y enseñar dicho surtido á cuantas personas gusten honrarles, tomándose la molestia de entrar en dicha tienda.

CAFE DE LAS DELICIAS.

Esta noche en dicho café, situado detras de la Carniceria nueva, se dará la funcion siguiente:

1.° *El Clavataire.*

2.° Aria de la *Lutchia,* cantada por la señorita Balbina.

3.° La zarzuela nueva en dos actos titulada *La muger lviana ó sea el pago de amor.*

A las 7 1/2.

CAFE CANTANTE

SITUADO EN LA CAPELLERIA,

EN CASA RANDA.

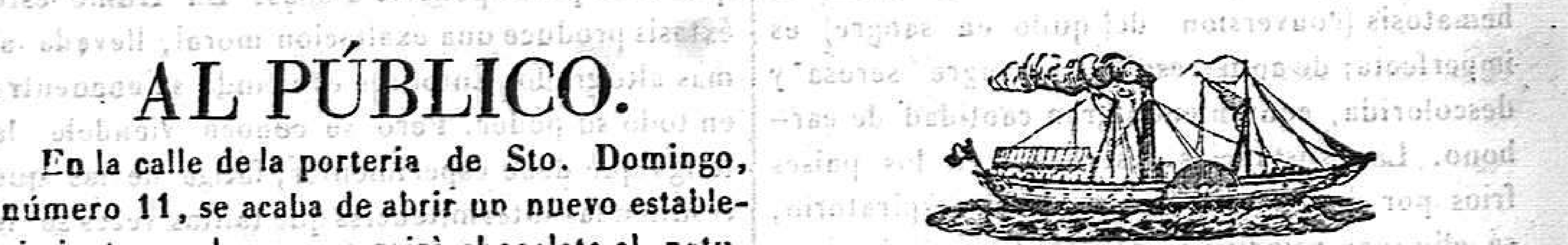
Funcion de canto para esta noche.

A peticion de algunos concurrentes se volverá à poner en escena la zarzuela en un acto *Buenas noches Sr. don Simon.*

A continuacion se presentará la jóven doña Emilia Moyá, á cantar las *Ventas de Cárdenas* vestida de majo.

Finalizando la funcion con la zarzuela en un acto *El amanecer.*

AL PÚBLICO.



En la calle de la porteria de Sto. Domingo, número 11, se acaba de abrir un nuevo establecimiento en el que se servirà chocolate al natural y con leche, á todas las horas del dia, no faltando nada para que este establecimiento esté montado como los del continente. El servicio será esmerado y puntual.

EN LA TIENDA DE LA PLAZA, FRENTE Santa Eulalia, esquina número 34, manzana 1.ª, acaba de recibirse manteca nueva de este año, legítima de Flándes y de Hamburgo, de la mas superior, como tambien garbanzos saucos de la presente cosecha muy finos y los Alfarnaque; todo á precios cómodos.

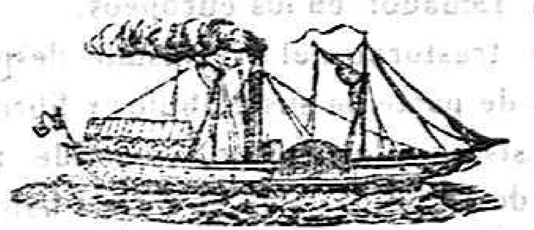
LA PERSONA QUE DESEE ADQUIRIR UN predio en el término de Puigpuñent, de estension de 56 cuarteradas y un cuarton, con casa rústica, y manantial; tiene labrantia poblada de olivos y algarrobos y parte de bosque; acuda á la casa habitacion de don Mateo Bordoy, frente al Pórtico de Santo Domingo, para tratar sobre la venta.

El vapor correo *El Rey D. Jaime I* al mando de su capitan don Gabriel Medinas, saldrá de este puerto para

IVIZA Y VALENCIA

el lúnes 19 del actual à las ocho de la mañana.

Admite carga y pasageros. Se despacha en la plazuela de las Copiñas, número 44.



El vapor El Mallorquin, *su capitan D. José Estade y Sabater, saldrá para Barcelona el LUNES 19 del actual á las tres de la tarde en punto, con la correspondencia. Admite cargo y pasageros á los precios siguientes: Cámara de popa 60 reales, cámara de proa 40 rs. y sobre cubierta 20 rs. Se despacha en la calle de la Porteria de Santo Domingo, número 1.° cuarto entresuelo.*

MIRIÑAQUES.

Mayor baratura en casa.

En la tienda de José Cabot, frente al *Forn fondo,* hay un abundante surtido de los acreditados *miriñaques* de Filipinas á 10 rs. vn. uno y coleccion de artículos de China á precios sumamente equitativos.

MUEBLES DE LUJO.

Perfeccion, elegancia y solidez.

Gran surtido de cómodas, espejos de todas dimensiones, camas, sofás, consolas, cuadros, sillas, butacas, mesas de juego, mesas con piedra de mármol, y mesitas con mármol tambien para lavarse, y otros muebles de varias clases; todo construido con mucha perfeccion, debiendo advertir que se hará cualquier trabajo que se encargue: tienda de Pedro Antonio Bernat, plaza de la Constitucion ó del Borne, número 8.

En la misma tienda hay un variado surtido de estampas á precios módicos.

ALQUILER.

En la calle de los Angeles, número 32, hay un tercer piso para alquilar. Dará razon el sastre Mir, frente San Nicolás.

EN LA CALLE DE SAN MIGUEL, NUMERO 7, tienda, se halla un surtido de porcelana de toda clase para vender por mayor y menor, floreros á 10, 12, 16, 40 y 80 reales el par. La docena de jícaras con sus platillos à 40 reales. Id. tazas á 60 id.

PALMA:
Imprenta de Pedro Jose Gelabert,
editor responsable.

Por el Editor
P. J. Gelabert